

IL-ĠIMGHA

TAR-IV ĠIMGHA TAR-RANDAN

Salmidija tal-Ġimgħa tar-IV gimgha

IS-SEJHA GHAT-TIFHIR 'L ALLA

V/. Mulej, iftaħli xufftejja.

R/. U fommi jxandar it-tifhir tiegħek.

Salm 94 (95)

Ant. Kristu l-Mulej kien imġarrab u bata għalina: ejjew nadurawh.

Ejjew, ħa nfaħħru bl-hena l-Mulej,
ħa ngħajtu bil-ferħ lill-blata tas-salvazzjoni tagħna!
Nersqu quddiemu b'għana ta' radd il-ħajr,
ngħannulu b'għajat ta' ferħ.

Ant. Kristu l-Mulej kien imġarrab u bata għalina: ejjew nadurawh.

Għax Alla kbir hu l-Mulej,
sultan kbir fuq l-allat kollha.
F'idejh huma qigħan l-art,
tiegħu huma qċaċet l-għoljiet.
Tiegħu l-baħar, għax hu għamlu;
tiegħu l-art, għax b'idejh saret.

Ant. Kristu l-Mulej kien imġarrab u bata għalina: ejjew nadurawh.

Ejjew inqimuh u ninxteħtu quddiemu,
għarkubbertejna quddiem il-Mulej li ħalaqna!
Għaliex hu Alla tagħna,
u aħna l-poplu tal-mergħa tiegħu u n-nagħaġ tiegħu.

Ant. Kristu l-Mulej kien imġarrab u bata għalina: ejjew nadurawh.

M'hux li kontu llum tisimgħu leħnu!
"La twebbsux qalbkom bħal f'Meriba,
bħal dakinhar f'Massa, fid-deżert,
meta ġarrbuni u ttantawni missirijietkom,
għalkemm raw dak li jien għamilt.

Ant. Kristu l-Mulej kien imġarrab u bata għalina: ejjew nadurawh.

Għal erbgħin sena domt nistmellu dan in-nisel;
u jien għedt: 'Qalbu mħassra dan il-poplu,
u triqati ma jagħrfux.'
Għalhekk ħlift fl-għadab tiegħi:
Ma jidħlux fil-mistrieħ tiegħi!"

Ant. Kristu l-Mulej kien imġarrab u bata għalina: ejjew nadurawh.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,
U jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Ant. Kristu l-Mulej kien imġarrab u bata għalina: ejjew nadurawh.

UFFIĊĠU TAL-QARI

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

INNU

Issa huwa ż-żmien it-tajjed,
li l-Mulej qiegħed jagħtina,
sabiex fih is-saħħa dgħajfa

ta' kull ruħ mill-ġdid titqawwa.

Dan hu l-jum tas-salvazzjoni,
mimli sebħ bid-dawl ta' Kristu;
fih innaddfu l-qalb mill-ħtija
bit-tagħkis, bit-talb u ndiema.

Żommna sħaħ, Mulej, sa l-aħħar
bit-taħriġ qaddis li bdejna,
biex fil-ġisem u fl-ispirtu
nithejjew għall-Għid ta' Sidna.

Lilek, Trinità hanina,
b'wiċċna fl-art ilkoll inqimu;
ġedded fina 'l qalbna niedma,
biex ngħannulek għanja ġdida. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Qalulna missirijietna bil-qawwa tal-Mulej u l-ghegubijiet li għamel (*Żmien il-Għid* hallelujah).

Salm 77 (78):1-39

I

Poplu tiegħi, agħtu widen għal-liġi tiegħi, *
ifthu widnejkom għal kliem fommi.
Niftaħ fommi biex inxandar kliem l-għerf; *
nitkellem fuq hwejjeġ moħbija mill-qedem.
Dak li smajna u tghallimna, *
dak li qalulna missirijietna,
aħna ma naħbux lil uliedhom, *
izda nxandruh lin-nisel ta' wrajjhom:
tifhir il-Mulej u l-qawwa tiegħu, *
u l-ghegubijiet li għamel.

Waqqaf drawwa b'tifkira għall-poplu ta' Ġakobb, *
għamel liġijiet għal Iżrael;
u ordna lil missirijietna †
biex jgħallmuhom lil uliedhom, *
ħalli jkun jafhom in-nisel ta' wrajjhom;
u l-ulied li jitwiieldu minnhom †
jgħarrfuhom ukoll lil uliedhom, *
biex f'Alla jqiegħdu t-tama tagħhom;
ma jinsewx l-għemejjel ta' Alla, *
izda jħarsu l-kmandamenti tiegħu;
u ma jkunux bħal missirijiethom, *
nies ta' ras iebsa li b'xejn ma tisma',
li qalbhom kienet bla mistrieħ, *
u ruħhom m'hix fidila lejn Alla.

Ulied Efrajm, imħarrġa fl-ark, *
treġġgħu lura f'jum it-taqbida;
ma ħarsux il-patt ta' Alla, *
ma ridux jimxu fuq il-liġi tiegħu.
Insew l-għemejjel tiegħu *
u l-għegubijiet li kien uriehom:
l-għegubijiet li għamel quddiem missirijiethom *
f'art l-Eġittu, fir-raba' ta' Sogħan.

Feraq il-baħar biex għaddiehom minnu, *
l-ilmijiet bħal ħitan waqqaf;
mexxiehom bi shaba binhar, *
u b'ħuġġieġa ta' dawl billejl.
Xaqqaq il-blat fid-deżert, *
sqiehom bħal b'baħar ta' ilma;
hareġ gliegel mill-blata, *
gerra bħax-xmajjar l-ilma.
Glorja.

Ant. 1: Qalulna missirijietna bil-qawwa tal-Mulej u l-għegubijiet li għamel (*Żmien il-Għid* hallelujah).

Ant. 2: L-ulied kielu mill-manna, u xorbu mill-blata spiritwali li kellhom warajhom (*Żmien il-Għid* hallelujah).

II

Izda huma kontrieh komplew dinbu, *
qamu kontra Alla fid-deżert.
Ġarrbu lill-Għoli f'qalbhom, *
billi talbuh l-ikel li xtaqu.
Tkellmu kontra Alla, u qalu: *
"Jista' Alla jhejji mejda fid-deżert?
Hu ħabbat il-blat, u l-ilma ħareġ, *
widien ta' l-ilma gelglu;
ma jistax jagħti ħobż ukoll, *
jew ihejji laħam għall-poplu tiegħu?"
Għal dan il-kliem għadab il-Mulej; †
tkebbes in-nar għal Ġakobb, *
u s-saħna tiegħu xegħlet għal Izrael.
Għax huma ma emmnux lil Alla, *
ma ttamawx fl-għajnuna tiegħu.

Imma hu ordna s-šhab fl-għoli, *
u fetah bwieb is-smewwiet;
u xita ta' manna bagħtilhom x'jieklu, *
tahom il-qamħ mis-sema.
Kull wiehed kiel il-ħobż tal-qalbenin, *
ikel bix-xaba' bagħtilhom.
Tella' r-riħ ilvant fis-smewwiet, *
u ħareġ ir-riħ isfel b'qawwietu.
Xita ta' laħam bħat-trab bagħtilhom, *
għasafar bħar-ramel tal-baħar;
u waqqagħhom f'nofs it-tined tagħhom, *
madwar l-għerejjex fejn kienu jgħammru.
Huma kielu u xebgħu għalkollox, *
għax hu tahom kemm kienu xtaqu.

Anqas laħqu temmew xewqithom, †
kienu għadhom bl-ikel f'ħalqhom,
xhin il-Mulej reġa' inkorla għalihom;
qatlilhom l-aħjar nies tagħhom, *
iz-żgħażaġh ta' Izrael ma' l-art xeħtilhom.

Glorja.

Ant. 2: L-ulied kielu mill-manna, u xorbu mill-blata spiritwali li kellhom warajhom (*Żmien il-Għid* hallelujah).

Ant. 3: Kienu jiftakru li Alla l-blata tagħhom u l-feddej tagħhom (*Żmien il-Għid* hallelujah).

III

B'danakollu baqgħu jidinbu, *
ma emnux fl-għegubijiet tiegħu.
U temm hajjithom f'nifs wiehed, *
is-snin tagħhom b'mewt għal għarrieda.
Mbagħad kienu jfittxuh meta kien jeqridhom, *
kienu jindmu u jfittxu 'l Alla bil-herqa;
kienu jiftakru li Alla l-blata tagħhom, *
Alla l-Għoli l-feddej tagħhom.
Imma kienu jqarrqu bih bi kliemhom, *
kienu jigdbulu bi lsienhom.
Għax qalbhom ma kinitx sewwa miegħu, *
ma kinux fidili mal-patt tiegħu.

Izda hu kien iħenn u jaħfrilhom il-ħtija, *
ma kienx jasal biex jeqridhom;
ħafna drabi kien iżomm il-korla, *
ma kienx jixgħel qilltu kollha.
Kien jiftakar li bnedmin huma, *
bħal ziffa li tgħaddi u ma tergax lura.

Glorja.

Ant. 3: Kienu jiftakru li Alla l-blata tagħhom u l-feddej tagħhom (*Żmien il-Għid* hallelujah).

V/. Erggħu duru lejn il-Mulej Alla tagħkom.

R/. Għax hu ħanin u jagħder.

LEZZJONI 1

Qari mill-Ktieb tan-Numri **Num 14:1-25**

It-tgemgim tal-poplu u t-talba ta' Mosè

F'dawk il-jiem: Il-gemgħa kollha ta' Izrael refgħet lehenha u nfexxet tgħajjat; u l-poplu għadda dak il-lejl jibki. L-Izraelin kollha gemgmu għal Mosè u Aron, u l-miġemgħa kollha qaltihom: “M'hux li mitna fl-art ta' l-Egittu! Jew m'hux li mitna f'dan id-deżert! Għalfejn se jdaħħalna l-Mulej f'dan il-pajjiż, biex ninqerdu bis-sejf? In-nisa tagħna u wliedna se jaqgħu lsiera. Ma jkunx aħjar għalina li nerġgħu lura fl-Egittu?” U qalu lil xulxin: “Nagħzlu mexxej, u nerġgħu lura fl-Egittu!”

Mbagħad Mosè u Aron intefgħu wiċċhom fl-art quddiem il-miġemgħa kollha tal-poplu ta' Izrael. U Gozwè, bin Nun, u Kaleb bin Ġefuni, li kienu fost dawk li marru jtkixxfu l-pajjiż, ċarrtu hwejjigħom, kellmu lill-miġemgħa kollha ta' Izrael, u qalulhom: “Il-pajjiż li morna biex nitkixxfuh hu art tajba bil-bosta. Jekk ikun magħna l-Mulej, żgur li jdaħħalna f'din l-art u jagħtihielna: hi art li tnixxi ħalib u għasel. Biss la teħduh kontra l-Mulej, u la tibzghux mill-poplu tal-pajjiż, għax bħall-ħobz nikluhom, ħilithom tħallihom. Il-Mulej magħna, la tibzghux minnhom!”

Imma l-gemgħa kollha wiegħbet billi riedet tħaġġarhom. Izda l-glorja tal-Mulej dehret fuq it-Tinda tal-Laqqha quddiem ulied Izrael kollha. U l-Mulej qal lil Mosè: “Kem se jdum jehodha kontra tiegħi dan il-poplu! Kem se jdumu ma jemmu fija minkejja s-sinjali li għamilt f'nofshom? Nidrobhom bil-pesta, noħroġhom mill-wirt, u nagħmel minnek ġens kbir u b'saħħtu aktar minnu.”

U Mosè qal lill-Mulej: “Isiru jafu l-Egizzjani, għax int bil-qawwa tiegħek ħriġt lil dan il-poplu minn ġo nofshom, u x'jgħidu? In-nies ukoll li jgħammru f'din l-art semgħu li int f'nofs dan il-poplu, li jarawk wiċċ imbwiċċ, u s-sħaba tiegħek qiegħda fuqhom, u li int timxi quddiemhom fil-kolonna tas-sħab binhar u fil-kolonna tan-nar billejl. Jekk int toqtolhom f'daqqa bin-nar, il-ġnus li jisimgħu b'aħbarek jgħidu: 'Il-Mulej ma għandux ħila jwassal lil dan il-poplu fl-art li wegħedhom; għalhekk qeridhom fid-deżert.' U issa, ħa jidher il-kobor tal-qawwa tiegħek, bħalma tkellimt u għedt: 'Il-Mulej tqil biex jinkorla u kbir fil-ħniena, jaħfer il-ħażen u d-dnub, għalkemm ma jħallikx bla kastig, u jikkastiga dnub il-missirijiet f'uliedhom sat-tielet u r-raba' ġenerazzjoni.' Aħfer mela l-ħażen ta' dan il-poplu skond il-kobor tal-ħniena tiegħek, bħalma ssaportejthom mill-Egittu sa hawn.”

Il-Mulej wiegħbu: “Jiena naħfer skond kliemk. Imma daqs kemm hu minnu li jiena ħaj u l-art kollha mimlija bil-glorja tal-Mulej, daqshekk ieħor in-nies kollha li raw il-glorja tiegħi u s-sinjali li għamilt fl-Egittu u fid-deżert, u li

għaxar darbiet garrbuni u ma semgħux kliemi, dawn kollha, li ħaduha kontra tiegħi, ma jarawx l-art li jiena wegħedt lil missirijiethom. Imma l-qaddej tiegħi Kaleb, li kellu spirtu ieħor fih minn dak tal-poplu tiegħu, u mexa għalkollox warajja, inwasslu fl-art li mar fiha u jiritha n-nisel tiegħu. Ħalli l-Għamalekin u l-Kangħanin jgħammru fil-wied, għada intom dawwru wiċċkom u imxu lejn id-deżert mit-triq tal-Baħar tal-Qasab.”

RESPONSORJU Salm 102(103):8. 9. 13. 14

R/. Ħanin u twajjeb il-Mulej, idum biex jagħdab u kollu mogħdrija. Ma joqgħodx jitlewwem magħna, u anqas jinkorla għal dejjem. * Bħalma jhenn missier għal uliedu, hekk ikun il-Mulej għal min għandu l-biża' tiegħu.

V/. Għax hu jaf kif aħna magħgħuna, jiftakar li aħna trab. * Bħalma jhenn missier għal uliedu, hekk ikun il-Mulej għal min għandu l-biża' tiegħu.

LEZZJONI II

Qari mill-Ittri ta' l-Għid ta' l-isqof San Atanasju

Il-misteru ta' l-Għid u l-għaqda fil-fidi

Hi haġa tajba ħafna, ħuti għeżiež, tgħaddi minn festa għal oħra, minn talba għal oħra, minn solennità għal oħra.

Issa qegħdin qrib iż-żmien li għalina hu bidu ġdid; wasalna qrib il-festa ta' l-Għid, li fiha l-Mulej kien maqtul. Aħna neħduh bħala ikel għall-ħajja tagħna, u nferrħu 'l qalbna meta nixorbu, qisna minn għajn, demmu l-għažiž, u b'danakollu dejjem għandna l-għatx tiegħu, dejjem nixtiquh. Hu dejjem qrib dawk li għandhom l-għatx tiegħu u, għax iħobbhom, iwassalhom għal dan il-jum ta' festa kbira, kif jgħid hu stess, is-Salvatur tagħna: *Min jieħdu l-għatx, jiġi għandi u jixrob.*

Mhux dakinhar biss il-Mulej inehħi l-għatx ta' kull min imur għandu, imma kull meta wieħed jitlob jaqla' l-grazzja li jersaq lejn is-Salvatur. Il-ġid tal-festa ta' l-Għid ma jitgawdiex dakinhar biss, għaliex id-dawl ta' dak il-jum ma jgħib qatt, imma dejjem jiddi biex idawwal il-fehma ta' dawk li jriduh. Minn din il-festa jiksbu kull qawwa dawk li għandhom fehmithom imdawwla, u lejl u nhar iqallbu l-Kotba Mqaddsa. Huma henjin bħal dak il-bniedem li fuqu jitkellem is-salm li jgħid: *Hieni l-bniedem li ma jimxix fuq il-pariri tal-ħżiena, li ma jiqafx fi triq il-ħatjin, li ma joqgħodx fil-laqgħat taż-żebliħa; imma fil-liġi tal-Mulej l-għaxxa tiegħu, lejl u nhar jahseb fuq il-liġi tiegħu.*

Għeżiež, Alla waqqaf din il-festa għalina, u jridna nagħmluha kull sena, għaliex tana 'l Ibnu stess biex imut għas-salvazzjoni tagħna. Din il-festa tqawwina

fit-tigrib li jigi fuqna f'din id-dinja, ghaliex minn issa Alla, b'din il-festa, jaghtina l-hena tas-salvazzjoni, u jhabbibna mieghu, hu u jsejjhilna lkoll kemm ahna, biex ningabru minn kullimkien, bi spirtu wiehed bejnietna, ha nitolbu u nroddu hajr flimkien, ghaliex hekk ghandna naghmlu f'jum ta' festa hekk kbira. Hu miraklu tat-tjieba ta' Alla, li ghal din il-festa hu jsieheb 'il dawk kollha li jinsabu 'l boghod minna, ghaliex, ghalkemm huma 'l boghod bil-gisem, huma qrib taghna fl-istqarrija ta' fidi wahda maghna.

RESPONSORJU

R/. Stennewni, jghid il-Mulej, meta nqum. * Ghax jiena mbaghad lill-popli nerga' naghtihom diskors bla qerq, biex isem il-Mulej ilkoll isejjhu, jaghtuh qima wahda.

V/. Meta nintrefa' mill-art, jiena nigbed il-bnedmin kollha lejja. * Ghax jiena mbaghad lill-popli nerga' naghtihom diskors bla qerq, biex isem il-Mulej ilkoll isejjhu, jaghtuh qima wahda.

TALBA

O Alla, int hejjejt ghalina ghajnuna xierqa biex nirbhu dejjem in-nuqqas ta' hila taghna; aghmel li nilqghu bil-ferh il-frott tat-tigdid taghna, u bil-qawwa tieghu, li tahdem fina, nghixu hajja tajba. B'Ibnek Gesu Kristu Sidna, li mieghek jghix u jsaltan, flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, ghal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Inbierku l-Mulej.

R/. Inroddu hajr lil Alla.

IT-TIFHIR TA' SBIH IL-JUM

V/. O Alla, ejja ehlisni.

R/. Mulej, fittex ghinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu.

INNU

Xemx divina tal-gustizzja,

inti w trodd jum ġdid fuq artna,
keċċi s-swied u d-dlam ta' moħħna,
reġġa' d-dawl għal ħidma xierqa.

Bħalma tajtna ż-żmien it-tajjeb,
imla wkoll bl-indiema 'l qalbna,
biex tjubitek lejnk iddawwar
lill-ħatjin li ħnientek tagħder.

Minnek nistennew il-grazzja
biex, b'taġħkis milqugħ minn rajna,
nifdu d-dejn li bih tgħabbejna
bil-waqgħat u l-ħażen taġħna.

Għaliex riesaq il-jum tiegħek
li fih int se ġġedded kollox,
u nixtiequ nħejju ruħna
għall-ferħ kbir tas-saltna tiegħek.

Lilek, Trinità ħanina,
b'wiċċna fl-art ilkoll inqimu;
ġedded fina 'l qalbna niedma,
biex ngħannulek għanja ġdida. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Ohloq fija qalb safja o Alla, u spirtu qawwi ġedded fija.

Salm 50 (51)

Ikollok ħniena minni, o Alla, fi tjubitek; *
fil-kobor tal-ħniena tiegħek ħassar ħtjiet.
Aħsilni kollni mill-ħtija tiegħi; *
naddafni mid-dnub tiegħi.

Għax jien nagħrafhom ħtjiet; *
id-dnub tiegħi dejjem quddiemi.
Kontrik biss jiena dnibt, *
u dak li hu ħażin f'għajnejk għamilt.

Hekk jingħaraf is-sewwa tal-kelma tiegħek, *
u bla tebgħa jidher il-ħaqq tiegħek.

Ara, jiena ssawwart fil-ħtija, *
u fid-dnub nisslitni ommi.
Int li tħobb il-qalb sinciera, *
għallimni l-għerf fil-fond ta' qalbi.

Roxxi bl-ilma, u nissaffa; *
aħsilni, u aktar mis-silg nibjad.
Aghmel li nisma' l-ferħ u l-hena, *
biex għadmi, li int shaqt, jithenna.

Dawwar wiċċek minn ħtijiet; *
ħassar ħżuniti kollha.
Ohloq fija qalb safja, o Alla, *
u spirtu qawwi gedded fija.

La twarrabnix minn quddiemek; *
tneħħix minni l-ispirtu qaddis tiegħek.
Roddli l-hena tas-salvazzjoni tiegħek, *
u bi spirtu qalbieni wettaqni.

Lill-midinbin ngħallem triqatek, *
u l-ħatjin lejך jergħu lura.
Eħlisni mill-piena tal-mewt, o Alla, †
Alla tas-salvazzjoni tiegħi; *
u lsieni jfaħħar il-gustizzja tiegħek.

Iftaħli xufftejja, Sidi, *
u fommi jxandar it-tifhir tiegħek.
Għax lilek ma jogħgħbokx is-sagrificċju; *
noffrilek vittmi maħruqa, u ma tilqagħhomx.
Is-sagrificċju tiegħi, o Alla, hu l-qalb niedma; *
qalb maqsuma u sogħbiena ma twarrabiex, o Alla.

Aghmel il-gid lil Sijon fi tjubitek; *
erġa' ibni l-ħitan ta' Ġerusalemm.
Mbagħad tilqa' bil-qalb vittmi xierqa, †
sagrificċji ta' vittmi maħruqa u mitmuma; *

mbagħad joffrulek għogiela fuq l-artal tiegħek
Glorja.

Ant. 1: Ohloq fija qalb safja o Alla, u spirtu qawwi ġedded fija.

Ant. 2: Ifraħ, Ġerusalemm, għax bik il-bnedmin kollha għad jingabru quddiem il-Mulej.

Kantiku Tob 13:8-11, 13-14ab. 15-16ab

Bierku l-Mulej, intom il-magħżulin kollha tiegħu; *

Aghmlulu festi ta' ferħ, u agħtuh glorja.

Int, Ġerusalemm, belt ta' Alla, *

Għal kull m'għamilt b'idejk il-Mulej sawwtek.

Rodd il-ħajr lill-Mulej għall-ġid li għamillek, *

bierak lil Alla ta' dejjem;

ħalli fik jerga jibni t-tempju tiegħu, †

u jroddlok lura l-imjassra kollha, *

biex għal dejjem ta' dejjem tithenna.

B'dija ta' l-għageb għad tiddi; *

tagħtik ġieħ l-art kollha minn tarf għall-ieħor.

Ġnus mill-bogħod għad jigu għandek, †

bid-doni f'idejhom, *

biex fik jaduraw lill-Mulej.

Artek għalihom tkun art qaddisa, *

għax fik jigu jsejjħu l-isem kbir tal-Mulej.

Int għad titgħaxxaq b'uliedek, *

għax ilkoll għad jitbierku

u jingabru quddiem il-Mulej.

Hienja dawk kollha li jħobbuk, *

li jifirħu bis-sliem tiegħek.

Bierku, ruħ tiegħi, il-Mulej! †

Għax il-Mulej, Alla tagħna, *

ħeles lil Ġerusalemm, il-belt tiegħu,

mill-hemm kollu tagħha.

Glorja.

Ant. 2: Ifraħ, Ġerusalemm, għax bik il-bnedmin kollha għad jingabru quddiem il-Mulej.

Ant. 3: Fahħar 'l Alla tiegħek, Sijon, li jibgħat fuq l-art il-kmand tiegħu.

Salm 147 (147B)

Sebbaħ, Ġerusalemm, il-Mulej; *
fahħar 'l Alla tiegħek, Sijon!

Hu jsaħħaħ l-istaneg ta' bwiebek, *
u jbierek gewwa fik 'l uliedek.
Hu jqieghed fis-sliem it-trufijiet ta' artek, *
u lilek bl-aħjar qamħ ixebbgħek.
Hu jibgħat fuq l-art il-kmand tiegħu; *
bil-heffa tigri l-kelma tiegħu.
Jibgħat is-silġ bħas-suf; *
ixerred bħar-rmied il-ġlata.
Jitfa' s-silġ bħal frak tal-ħobż; *
u jagħqad l-ilma bil-kesħa tiegħu.
Isamma' kelmtu, u jinħall is-silġ; *
jonfoħ ir-riħ tiegħu, u jigri l-ilma!

Hu jxandar kelmtu lil Ġakobb, *
l-liġijiet u d-digrieti tiegħu lil Izrael.
Ma għamel hekk ma' ebda poplu; *
lil hadd ma għarraf id-digrieti tiegħu.
Glorja.

Ant. 3: Fahħar 'l Alla tiegħek, Sijon, li jibgħat fuq l-art il-kmand tiegħu.

LEZZJONI QASIRA

Iż 53:11b-12

Il-qaddej ġust tiegħi jiġġustifika l-kotra, u l-ħażen tagħhom jitgħabba bih hu. Għalhekk nagħtih il-kotra b'sehmu, u jkollu sehem fil-priża mal-qawwijin, għaliex hu offra ruħu għall-mewt u kien magħdud mal-midinbin, għad li nehħa l-ħtijiet tal-kotra u daħal għall-midinbin.

RESPONSORJU QASIR

R/. Alla jehlisni. * Mix-xibka tan-nassab. Alla.

V/. Ibeghedni minn kull qerq. * Mix-xibka tan-nassab. Glorja. Alla.

Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Il-Mulej jgħid: Intom lili tafuni, u tafu wkoll minn fejn jien: jiena ma ġejtx minn rajja, imma kien il-Missier li bagħatni.

Imbierek il-Mulej, Alla ta' Izrael, *
għaliex ġie jżur u jifdi l-poplu tiegħu,
u waqqaf għalina qawwa ta' salvazzjoni *
f'dar David, qaddej tiegħu,
bħalma kien wiegħed fl-imgħoddi *
b'fomm il-profeti qaddisin tiegħu,
biex isalvana mill-għedewwa tagħna *
u minn idejn dawk kollha li jobogħduna.
B'hekk juri ħniena ma' missirijietna, *
u jiftakar fil-patt qaddis tiegħu,
fil-ħalfa li ħalef lil Abraham missierna, *
li jagħtina
li, meħlusin minn idejn l-għedewwa tagħna, *
naqduh bla biża'
tul ħajjitna kollha, *
bil-ġustizzja u l-qdusija quddiemu.
U inti, tfajjel, tissejjah profeta ta' l-Għoli; *
għax tmur qabel il-Mulej biex tnejjilu triqatu,
biex tgħarraf lill-poplu tiegħu bis-salvazzjoni, *
bil-maħfra ta' dnubiethom,
ħierġa mill-qalb ħanina ta' Alla tagħna, *
li jibagħtilna mill-għoli ż-żjara tax-Xemx tielgħa,
ħa jdawwal lil dawk li jinsabu
fid-dlamijiet u d-dell tal-mewt, *
ħa jmexxi l-passi tagħna fit-triq tas-sliem.
Glorja lill-Missier, u lill-Iben, *
u lill-Ispirtu s-Santu,
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem, *
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. **Ammen.**

Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Il-Mulej jgħid: Intom lili tafuni, u tafu wkoll minn fejn jien: jiena ma ġejtx minn rajja, imma kien il-Missier li bagħatni.

PREĊI

Kristu fdiena u salvana bis-saħħa tal-mewt u l-qawmien tiegħu. Nitolbuh u ngħidulu:

Henn għalina, Mulej.

Int tlajt b'rieda sħiħa lejn Ġerusalem biex ibati u tmut, u hekk tidhol fil-glorja tiegħek:

- wassal il-Knisja tiegħek fil-ferħ ta' l-Għid bla tmiem.

Int ġejt merfugħ 'il fuq u msallab, u ridt li s-suldat jinfidlek ġenbek b'lanza:

- fejjaq, Mulej, il-ġrieħi tagħna.

Int waqqaft salibek fuq l-art bħala s-sigra tal-ħajja:

- xerred bil-kotra l-frott tiegħu fuq dawk li ħadu t-twelid ġdid bil-magħmudija.

Int, kif kont imdendel fis-salib, ħfirt lill-ħalliel li nidem:

- aghder u aħfer lilna, midinbin.

Missierna

Talba

O Alla, int hejjejt għalina għajnuna xierqa biex nirbħu dejjem in-nuqqas ta' ħila tagħna; aghmel li nilqgħu bil-ferħ il-frott tat-tigdid tagħna, u bil-qawwa tiegħu, li taħdem fina, ngħixu ħajja tajba. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan, flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Għeluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem. Ammen.

IT-TALB TA' NOFS IL-JUM

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu.

Fid-Disgħa ta' filghodu

INNU

Megħjunin bid-dawl tal-fidi,
qalbna sħiħa fuq it-tama,
u bil-grazzja ta' l-imħabba,
ngħannu l-ġieħ u s-sebħ ta' Kristu.

Għaliex hu f' dis-siegħa ttiēhed
bħal ħaruf għas-sagrifiċċju;
tgħabba bis-salib, ħa jregġa'
lejh in-nagħġa li ntilfitlu.

Issa, mifdijin u ħielsa,
nersqu lejħ sabiex, kif b'demmu
ħassar il-kundanna tagħna,
hekk mid-dnub iżommna mbiegħda.

Nitolbuh lil Kristu Sidna,
lill-Missier u lill-Ispirtu;
jisma' t-talba fqajra tagħna,
Alla, Trinità qawwija. Ammen.

Ant. Il-Mulej baġħtilna żmien tajjeb biex nindmu u neħilsu minn dnubietna, għas-salvazzjoni tagħna.

F'Nofsinhar

INNU

Kien bil-ġhatx bħalissa Kristu,
li f' dal ħin ukoll ġie msallab;
ġhat-talb tagħna, jagħti lilna
l-ġhatx imbierek tal-ġustizzja.

Jalla nħossu l-ġuħ għal Sidna,
biex jitmagħna biħ innifsu:
xewqat tajba fina jnissel,
u jħarisna minn kull ħażen.

Bħala don, l-Ispirtu s-Santu
jagħti l-qawwa lit-talb tagħna,

ħalli nrażżnu l-ġibdiet koroh,
imma nħeġġu ‘l qalbna bierda.

Nitolbuh lil Kristu Sidna,
lill-Missier u lill-Ispirtu:
jisma’ t-talba fqajra tagħna
Alla, Trinità qawwija. Ammen.

Ant. Daqs kemm jien ħaj, jgħid il-Mulej, jien ma rridx il-mewt tal-bniedem il-ħażin, imma aktar joghġobni li jerga’ lura minn triqatu u jgħix.

Fit-Tlieta ta’ wara nofsinhar

INNU

Ftit sigħat fadlilha, w taħrab
ma’ l-oħrajn din il-ġurnata;
ejjew mela nsejġhu l-isem
ta’ Ġesù w nitolbu maħfra.

Il-ħalliel, li stqarr ħtijietu,
qala’ l-grazzja mingħand Kristu;
bit-tifhir u l-qima tagħna,
aħna wkoll insibu l-ħniena.

Is-salib lill-mewt ixejjen,
u mid-dlam għad-dawl johroġna;
huwa jneħhi l-għajb tal-ħażen,
biex tkun tidli r-ruħ bl-indafa.

Nitolbuh lil Kristu Sidna,
lill-Missier u lill-Ispirtu:
jisma’ t-talba fqajra tagħna
Alla, Trinità qawwija. Ammen.

Ant. Ninqdew bl-armi tajba tal-qawwa ta’ Alla, u nerħu ruħna f’idejha b’sabar kbir.

Salm 118 (119):161-168

XXI (Sin)

Il-kbarat għal xejn b'xejn jagħmlu għaliya, *
imma minn kelmtek tibza' qalbi.
Ferħan jien minhabba l-wegħda tiegħek, *
bħal min isib xi priża kbira.

Il-qerq nobogħdu u nistkerrhu, *
imma l-liġi tiegħek inħobbha.
Seba' darbiet kull jum infahħrek *
għad-digrieti ġusti tiegħek.

Sliem bil-kotra għal min ihobb il-liġi tiegħek; *
ma hemm ebda tfixkil għalihom.
Nistenna s-salvazzjoni tiegħek, Mulej; *
u nħares il-kmandamenti tiegħek.

Ruħi tħares il-preċetti tiegħek; *
u jiena nħobbhom ħafna.
Inħares il-preċetti u l-kmandamenti tiegħek; *
quddiem għajnejk l-imġiba tiegħi kollha.
Glorja.

Salm 132 (133)

Kemm hi ħaġa sabiħa u helwa, *
li l-aħwa jgħammru flimkien!
Bħal żejt mill-aħjar imsawwab fuq ir-ras, *
li jinzel mal-leħja tiegħu,
li jinzel mal-leħja ta' Aron, *
sa fuq l-għonq ta' ħwejġu.
Hu bħan-nida tal-Ħermon, *
li tinzel fuq l-għoljiet ta' Sijon;
għax hemm il-Mulej jagħti l-barka, *
hemm jagħti l-ħajja għal dejjem.
Glorja.

Salm 139 (140):1-9. 13-14

Eħlisni, Mulej, mill-bnedmin ħziena, *
min-nies tad-dnewwa ħarisni,

li f'qalbhom inisslu ħsibijiet ħżiena, *
li jqajjmu l-ġlied kuljum.
Ilsienhom daqs tas-serp isinnu, *
semm ta' lifgħa taħt xufftejhom.

Żommni, Mulej, minn idejn il-ħżiena, †
minn-nies tad-dnewwa ħarisni, *
li ħsiebhom hu li jfixkluni.
Nies kburin hejjewli nassa, †
firxuli l-ħbula bħal xibka, *
u tul it-triq nasbu għalija.

Jien għedt lill-Mulej: "Int Alla tiegħi; *
isma', Mulej, lehen it-tħannin tiegħi."
Sidi Mulej, fortizza tas-salvazzjoni tiegħi, *
inti l-għata ta' rasi f'jum it-taqbida.
Taqtgħalhomx xewqithom, Mulej, lill-ħżiena, *
tħallihomx jilħqu l-għanijiet tagħhom.

Jien naf li l-Mulej jagħmel ħaqq ma' l-imsejken, *
u jagħti raġun lill-fqajjar.
Iva, il-ġusti jfahħru ismek; *
u t-tajbin jgħammru quddiemek.
Glorja.

Fid-Disgħa ta' filghodu

Ant. Il-Mulej baġtilna żmien tajjeb biex nindmu u neħilsu minn dnubietna, għas-salvazzjoni tagħna.

LEZZJONI QASIRA Iż 55:3

Agħtuni widen u ersqu lejja, isimgħu u tieħdu r-ruħ. Nagħmel patt magħkom għal dejjem, skond il-wegħdiet li mħabbti għamlet ma' David.

V/. Ohloq fija, o Alla, qalb safja.

R/. U spirtu qawwi ġedded fija.

F'Nofsinar

Ant. Daqs kemm jien ħaj, jgħid il-Mulej, jien ma rridx il-mewt tal-bniedem il-ħażin, imma aktar jogħgobni li jerga' lura minn triqatu u jgħix.

LEZZJONI QASIRA

ara Ġer 3:12b. 14a

Ergħu duru lejja, jgħid il-Mulej, u ma nibqax inħares lejkom bil-korla, għax jiena twajjeb, u ma nżommx f'qalbi għal dejjem. Ergħu duru lejja, ulied xewwiexa, jgħid il-Mulej.

V/. Dawwar wiċċek minn ħtjieti.

R/. Hassar ħżuniti kollha.

Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar

Ant. Ninqdew bl-armi tajba tal-qawwa ta' Alla, u nerħu ruħna f'idejh b'sabar kbir.

LEZZJONI QASIRA Ġak 1:27

Quddiem Alla, li hu wkoll Missier, it-tjieba safja u bla tebgħa hija din: iżżur l-iltiema u r-romol fl-hemm tagħhom, u żżomm ruħek bla tingis 'il bogħod mid-dinja.

V/. Is-sagrificċju tiegħi, o Alla, hu l-qalb niedma.

R/. Qalb maqsuma u sogħbiena ma twarrabhiex, o Alla.

Talba

O Alla, int hejjejt għalina għajnuna xierqa biex nirbħu dejjem in-nuqqas ta' ħila tagħna; aghmel li nilqgħu bil-ferħ il-frott tat-tigdid tagħna, u bil-qawwa tiegħu, li taħdem fina, ngħixu ħajja tajba. Bi Kristu Sidna. Ammen.

Inbierku l-Mulej

R/. Inroddu ħajr lil Alla.

L-GHASAR

V/. O Alla, ejja ehlisni.
R/. Mulej, fittex għinni.
Glorja. Kif kien mill-bidu.

INNU

O Ġesù, bl-eżempju tiegħek
int qaddist is-sawm għalina;
u, biex nieħdu s-saħħa f'ruħna,
minna wkoll ridt sawm u ċaħda.

Ejja, mela, kun mal-Knisja,
li, f'riglejn il-ħniena tiegħek,
f'dawn il-jiem titolbok niedma
maħfra w sliem għalina wliedha.

Tinzel fuqna l-grazzja tiegħek,
ħa tnaddafna mill-imghoddi;
tkun it-tjieba tiegħek fuqna,
ħa tharisna minn kull waqgħa.

Hekk, f'dawn l-erbghin jum, li fihom
issejħilna lej kull sena,
nithejjew għall-ferħ u l-barka
tal-misteru ta' l-Għid tiegħek.

Lilek, Trinità ħanina,
b'wiċċna fl-art il-koll inqimu;
gedded fina 'l qalbna niedma,
biex ngħannulek għanja ġdida. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Kuljum irrid imbierkek, Mulej, u fuq l-għegubijiet tiegħek nithaddet.

Salm 144 (145)

I

Ha nkabbrek, Alla tiegħi, sultan, *
u nbierrek ismek għal dejjem ta' dejjem.
Kuljum irrid inbierkek, *
u nfaħhar ismek għal dejjem ta' dejjem.

Kbir il-Mulej, ta' min ifaħħru hafna, *
bla tarf il-kobor tiegħu.
Nisel lil nisel isebbaħ għemilek, *
u s-setgħa tiegħek ixandru.

Il-gmiel u l-kobor tas-sebħ tiegħek iħabbbru, *
u fuq l-għegubijiet tiegħek jithaddtu.
Il-qawwa ta' l-għemejjel tiegħek tal-biża' jxandru; *
u jien fuq l-għemejjel kbar tiegħek nithaddet.
It-tjubija tiegħek bla qjies ifakkru, *
jgħajjtu bil-ferħ minħabba l-gustizzja tiegħek.

Twajjeb u hanin il-Mulej, *
idum biex jagħdab u kollu tjieba.
Twajjeb ma' kulhadd il-Mulej, *
tjubitu fuq kull ma għamel.

Kull ma għamilt iroddlok ħajr, Mulej; *
iberkuk il-ħbieb tiegħek kollha.
Is-sebħ tas-saltna tiegħek ixandru, *
fuq is-setgħa tiegħek jitkellmu,
biex jgħarrfu lill-bniedem il-qawwa tiegħek, *
u s-sebħ u l-gmiel tas-saltna tiegħek.
Saltnatek hi saltna għaž-żminijiet kollha, *
minn nisel għal nisel il-ħakma tiegħek.
Glorja.

Ant. 1: Kuljum irrid imbierkek, Mulej, u fuq l-għegubijiet tiegħek nithaddet.

Ant. 2: Għajnejn kulhadd iħarsu lej, Mulej; inti qrib lejn kull min isejjahlek.

II

Ta' kelmtu l-Mulej fil-wegħdiet tiegħu kollha, *
twajjeb f'dak kollu li għamel.
Iwieżen il-Mulej 'il kull min se jaqa', *
iqajjem 'il kull min hu mitluq.
Għajnejn kulhadd iharsu lejk, Mulej, *
u inti tagħtihom l-ikel f'waqtu.
Int tiftaħ idek, *
u xxabba' 'l kulhadd bil-gid.

Ġust il-Mulej fl-imgħiba tiegħu kollha, *
twajjeb f'dak kollu li għamel.
Qrib il-Mulej lejn kull min isejjajhlu, *
lejn kull min isejjajhlu fis-sewwa.
Jaqtgħalhom xewqthom 'il dawk li jibzġu minnu, *
jisma' l-għajta tagħhom, u jsalvahom.
Iħares il-Mulej lil ħbiebu kollha, *
imma lill-ħżiena jeqridhom.

Tifħir il-Mulej ixandar fommi; †
u jbierek kulhadd l-isem qaddis tiegħu *
għal dejjem ta' dejjem!
Glorja.

Ant. 2: Għajnejn kulhadd iharsu lejk, Mulej; inti qrib lejn kull min isejjajhlek.

Ant. 3: Sewwa u veri t-triqat tiegħek, Sultan tal-ġnus.

Kantiku Apok 15:3-4

Kbar u ta' l-għageb l-għemejjel tiegħek, *
Mulej, Alla li tista' kollox;
sewwa u veri t-triqat tiegħek, *
Sultan tal-ġnus.

Min, Mulej, ma jibzax minn ismek? *
Min ma jsebbħux?
Għaliex int waħdek qaddis: †
u l-ġnus kollha jiġu jinxteħtu quddiemek, *

għax magħrufa saru l-gudizzji tiegħek.
Glorja.

Ant. 3: Sewwa u veri t-triqat tiegħek, Sultan tal-ġnus.

LEZZJONI QASIRA

Ġak 5:16. 19-20

Stqarru wiehed lill-iehor in-nuqqasijiet tagħkom, u itolbu għal xulxin, biex hekk issalvaw. It-talba tal-bniedem ġust magħmula bil-herqa għandha qawwa kbira. Huti, jekk xi hadd minnkomm jitbiegħed mis-sewwa u wiehed iġibu lura, dan għandu jkun jaf li min iressaq lura mit-triq il-ħażina lil xi midnebb, jehles ruħu mill-mewt u jostor kotra ta' dnubiet.

RESPONSORJU QASIR

R/. Jien għedt lil Alla. * Henn għalija, Mulej. Jien.

V/. Salvani, għax dnibt kontra tiegħek. * Henn għalija, Mulej. Glorja. Jien.

Ant. tal-kantiku ta' Marija:

Hadd minnhom ma medd idejh fuq Ġesù, għax is-siegħa tiegħu kienet għadha ma waslitx.

Ruħi tfahħar il-kobor tal-Mulej, *
u l-ispirtu tiegħi jifrah f'Alla s-Salvatur tiegħi,
għax hu xeħet għajnejh
fuq iċ-ċokon tal-qaddejja tiegħu. *
Iva, minn issa 'l quddiem
kull nisel jibda jsejjaħli hienja.

Għax is-Setgħani għamel miegħi hwejjeg kbar; *
qaddis hu l-isem tiegħu.
Il-ħniena tiegħu tinfirex f'kull żmien *
fuq dawk li jibzgħu minnu.

Hu wera l-qawwa ta' driegħu, *
xerred lil dawk li huma mkabbra f'qalbhom.
Nizzel is-setgħana minn fuq it-tron tagħhom, *
u għolla ċ-ċkejknin.
Mela b'kull ġid lil min hu bil-ġuħ, *

u l-ghonja bagħathom ‘il barra b’xejn.
Ha ħsieb Izrael, qaddej tiegħu, *
għax ftakar fil-ħniena tiegħu
- bħalma wiegħed lil missirijietna - *
b’riżq Abraham u nisl u għal dejjem.
Glorja.

Ant. tal-kantiku ta’ Marija:

Hadd minnhom ma medd idej fuq Ġesù, għax is-siegħa tiegħu kienet għadha ma waslitx.

PREĊI

Is-Salvatur tal-bnedmin bil-mewt tiegħu qered il-mewt tagħna, u bil-qawmien tiegħu tana ħajja ġdida. Nadurawh, u b’umiltà kbira nitolbuh u ngħidulu:

Qaddes, Mulej, il-poplu li int fdejt b’demmek.

Agħmel, Feddej tagħna, li nindmu u ningħaqdu aktar bis-sħiħ mal-passjoni tiegħek:

- biex niksbu s-sebħ tal-qawmien għall-ħajja.

Għinna dejjem bil-ħarsien ta’ Ommok, li hi l-faraġ ta’ l-immniktin:

- biex bħalma int tfarraġ lilna, hekk aħna nfarrġu u nsabbbru lil min hu mnikket.

Sieheb fil-passjoni tiegħek lill-fidili kollha li qegħdin ibatu:

- biex fihom infushom ikunu xhieda tas-salvazzjoni tiegħek.

Inti ċcekkint u obdejt sal-mewt, u sal-mewt tas-salib:

- agħmel li l-qaddejja tiegħek jobdu dejjem u jzommu sħiħ sa l-aħħar.

Libbes il-mejtin bis-sura tal-ġisem imsebbaħ tiegħek:

- u wassal lilna wkoll fl-istess xorti tagħhom.

Missierna

Talba

O Alla, int hejjejt għalina għajnuna xierqa biex nirbħu dejjem in-nuqqas ta’ ħila tagħna; agħmel li nilqgħu bil-ferħ il-frott tat-tigdid tagħna, u bil-qawwa tiegħu, li taħdem fina, ngħixu ħajja tajba. B’Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan, flimkien ma’ l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta’ dejjem. Ammen.

Għeluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta’ dejjem.
Ammen.

TALBA TA' GHELUQ IL-JUM IL-ĠIMGHA

V. O Alla, ejja eħlisni.
R. Mulej, fittex ġħinni.
Glorja. Kif kien mill-bidu.

Fi żmien ir-Randan ma jingħadx Hallelujah.
*Wara dan il-versett tal-bidu tkun haġa tajba jekk isir l-eżami tal-kuxjenza, li fiċ-
celebrazzjoni fil-komun jista' jidħol fl-att penitenzjali skond il-formoli wżati fil-
Quddiesa.*

ATT PENITENZJALI

I. *Issir l-istedina għall-penitenza.*

Huti, ejjew nagħharfu htijietna.

Isir ftiit tas-skiet. Imbagħad kulħadd flimkien jistqarr:

Nistqarr 'l Alla li jista' kollox,
u lilkom, ħuti, li jiena dnibt ħafna bil-ħsieb,
bil-kliem, bl-eġħmil u billi ħallejt dmirijeti:

iħabbtu fuq sidirhom

ħtija tiegħi, ħtija tiegħi, bl-ikbar ħtija tiegħi.
Għalhekk nitlob lill-imqaddsa Marija dejjem Vergni,
lill-Angli u l-Qaddisin kollha,
u lilkom, ħuti, biex titolbu għalija lill-Mulej Alla tagħna.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Iħenn għalina Alla li jista' kollox,
jaħfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

R/. Ammen.

Jew

II. *Issir l-istedina għall-penitenza.*

Huti, ejjew nagħharfu htijietna.

Isir ftiit tas-skiet. Imbagħad jingħad:

V. Ħenn għalina, Mulej

R. Għax dnibna kontra tiegħek.

V. Uri lilna, Mulej, it-tjieba tieghek.

R. U s-salvazzjoni tieghek aghtina.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Ihenn għalina Alla li jista' kollox,
jahfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

R. Ammen.

Jew

III. *Issir l-istedina għall-penitenza.*

Ħuti, ejjew nagħharfu ħtijietna.

Isir ftit tas-skiet. Imbagħad jingħadu dawn l-invokazzjonijiet, jew oħrajn:

Int li kont mibgħut biex tfejjaq il-bnedmin ta' qalbhom niedma: Mulej, ħniena.

R. Mulej, ħniena.

Int li ġejt biex issejjah il-midinbin: Kristu ħniena.

R. Kristu ħniena.

Int li qiegħed fil-lemin tal-Missier, biex tidħol għalina: Mulej ħniena.

R. Mulej, ħniena.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Ihenn għalina, Alla, li jista' kollox,
jahfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

R. Ammen.

INNU

Kristu, dija w jum imsebbah,
bik tal-lejl titkeçça d-dalma:
int tassew tad-dawl id-dija,
int xandâr tad-dawl għall-hienja.

Nitolbuk, Qaddis, Sid tagħna,
f'dan il-lejl li ġej ħarisna;
ikun fik il-mistrieħ tagħna,
'tina ftit sigħat ta' heda.

Jekk l-għajnejn fl-irqad jingħalqu,
qalbna tibqa' tishar mieghek;
midd, Mulej, il-leminija
bħala kenn ħanin fuq ħbiebek.

Ejja, Salvatur setghani,
qatta' x-xbiek ta' l-għadu tagħna,
wennes lill-qaddejja tiegħek,
li biex fdejthom xerridt demmek.

Ġieħ u sebħ għal dejjem, Kristu,
Sultan twajjeb, jintradd lilek,
lill-Missier u lill-Ispirtu
Difensur u Farag tagħna. Ammen.

SALMODIJA

Barra Ż.GH.:

Ant. Binhar u bil-lejl, Mulej, nitniehed quddiemek.

Ż.GH.:

Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.

Salm 87 (88)

Talba fil-mard

Din hi s-siegħa tagħkom u s-setgħa tad-dlamijiet. (Lq 22:53)

Mulej, Alla tiegħi, binhar jien ngħajjat, *
billejl jien nitniehed quddiemek.
Ha tasal it-talba tiegħi għandek, *
agħti widen għat-talba tiegħi.

Għax ruhi mimlija bl-hemm, *
lejn il-qabar qed toqrob ħajti.
Jien magħdud ma' min nieżel fil-ħofra, *
sirt qisni bniedem bla saħħa.
Fost il-mejtin hu friexi, *
bħall-maqtulin mimduda fil-qabar,
li fihom ma tiftakarx iżjed *
u m'humiex aktar taħt idejk.

Inti xħettini f'qiegħ il-ħofra, *
fid-dlamijiet, f'qiegħ l-art.

Fuqi tagħfas il-qilla tiegħek, *
fuqi tfajt l-imwieg kollha tiegħek.

Hadli 'l hbiebi 'l bogħod minni, *
ghamilti ni haġa ta' l-ghajb għalihom;
ninsab magħluq, u ma nistax noħroġ; *
ghajnejja mdallma bl-ghali.
Lilek, Mulej, kuljum insejjaħ, *
lejk immidd idejja.

Tagħmel int għegubijet mal-mejtin, *
jew se jqumu l-erwieh biex ifaħhruk?
Tixxandar fil-qabar it-tjieba tiegħek, *
jew f'post it-telfien il-fedeltà tiegħek?
Jingħarfu fid-dlam l-għegubijiet tiegħek, *
jew f'art il-minsija l-ġustizzja tiegħek?

Imma jien, Mulej, lejk ngħajjat, *
fil-ghodu għandek tasal it-talba tiegħi.
Għaliex, Mulej, twarrabni, *
u taħbi wiċċek minni?

Imsejken jien, u qisni mejjet sa minn zghoziti, *
inhossni mifni, mgħobbi bil-biza' tiegħek.
Għaddiet minn fuqi l-qilla tiegħek, *
fnietni l-imgiba tiegħek tal-biza'.
Kuljum bħall-ilma jdawwruni, *
flimkien minn kull naħa jagħlquni.
Int beghidit minni l-hbieb u l-qraba, *
shabi huma d-dlamijiet.
Glorja.

Barra Z.GH.:

Ant. Binhar u bil-lejl, Mulej, nitniehed quddiemek.

Z.GH.:

Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.

LEZZJONI QASIRA Ġer 14:9

Int qiegħed f'nofsna, Mulej, u aħna msemija għalik: la tħalliniex, Mulej, Alla tagħna.

RESPONSORJU QASIR

Barra żmien il-Għid:

R. F'idejk, Mulej, * Jien nerħi ruħi. F'idejk.

V. Int teħlisni, Mulej, Alla tas-sewwa, * Jien nerħi ruħi. Glorja. F'idejk.

F'Ħadd il-Għid u l-ottava jingħad:

Ant. Dan hu l-jum li għamel il-Mulej; ha nifirħu u nithennew fih! Hallelujah.

Fi żmien il-Għid:

R. F'idejk, Mulej, jien nerħi ruħi. Hallelujah, hallelujah. F'idejk.

V. Int teħlisni, Mulej, Alla tas-sewwa. * Hallelujah, hallelujah. Glorja. F'idejk.

Ant. Salvana, Mulej, u ħarisna bin-nhar u bil-lejl, biex nishru ma' Kristu u nistrieħu fis-sliem. (**Ż.Għ.** hallelujah).

KANTIKU EVANĠELIKU

Lq. 2,29-32

Kristu dawl tal-ġnus u glorja ta' Israel

Issa, o Sid, tista' tħalli l-qaddej tiegħek *

imur fis-sliem, skond kelmtek;

għaliex għajnejja raw *

is-salvazzjoni tiegħek,

li int hejjejt *

għall-popli kollha:

dawl biex idawwal il-ġnus, *

u glorja tal-poplu tiegħek Israel.

Glorja.

Ant. Salvana, Mulej, u ħarisna bin-nhar u bil-lejl, biex nishru ma' Kristu u nistrieħu fis-sliem. (**Ż.Għ.** hallelujah).

Talba

Agħtina, o Alla li tista' kollox, li b'qalbna kollha ningħaqdu haġa waħda ma' Ibnek midfun, biex jisthoqqilna nqumu miegħu f'ħajja ġdida. Hu li jgħix u jsaltan għal dejjem ta' dejjem. **R/. Ammen.**

Wara t-talba tingħad il-barka:

Il-Mulej li jista' kollox jagħtina lejl kwiet u tmiem tajjeb.

R. Ammen.

Fl-aħħarnett, mingħajr versett u talba, tingħad waħda mill-antifoni tal-Madonna.

Omm helwa ta' Kristu l-Feddej,
int bieb illi jagħti għas-sema,
int kewkba tal-baħar, Marija!
Harisna mill-waqgħa, kun magħna,
għajnunna tal-poplu l-maħtur,
li b'għageb nissilt 'il min ħalqek
fis-siegħa li lqajt it-tislina
li tak Gabrijel, u bqajt xebba,
kif qabel, hekk wara t-tnissil.
Henn, Omm, għal uliedek midinba.

jew

Is-sliem, o Sultana
tas-sema, Sidt l-angli;
int l-għerq u l-bieb safi
mnejn ġie dawl id-dinja.
O Vergni gloriuża,
ta' ġmiel u sbuħija,
is-sliem għalik! Itlob
lil Kristu għalina.

jew

Sliem għalik, Sultana, omm tal-ħniena;
ħajja, hlewwa u tama tagħna, sliem għalik.
Lilek ingħajtu,
għaliex aħna tturufnati, ulied Eva.
Lilek nitniehdu, aħna li nibku u nolfaq

f'dan il-wied ta' dmugh.
Ejja, mela, avukata tagħna,
dawwar lejna
dawk il-ghajnejn tiegħek tal-ħniena;
u wrina, wara dan it-turufnament,
lil Ġesu', frott imbierek tal-guf tiegħek.
O Hanina, o pija, o helwa Vergni Marija.

jew

Taħt il-ħarsien tiegħek nistkennu,
Omm qaddisa ta' Alla:
la twarrabx minn quddiemek
it-talb li nagħmlulek fi ħtiġijietna,
u eħlisna dejjem minn kull tiġrib,
o Vergni glorjuża u mbierka.